



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1995/836
2 October 1995
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

秘书长关于联合国伊拉克-科威特观察团的报告

(1995年4月1日至9月30日)

一、导 言

1. 本报告说明联合国伊拉克-科威特观察团(伊科观察团)按照安全理事会第687(1991)号、689(1991)号和806(1993)号决议托付的任务展开活动的情况。

二、联合国伊拉克-科威特观察团的活动和非军事区的局势

2. 在本报告所述期间,非军事区局势平静。很少发生违反非军事区规定的行动,而且发生的都是不重要事件,主要是来历不明飞机飞越问题。伊科观察团收到六起正式投诉,伊拉克提出两起,科威特四起。所有投诉都无法证实。

3. 在5月至7月的捕鱼季节期间,常常看到伊拉克渔船在科威特水域距海岸不远之处。伊科观察团就这个问题向伊拉克当局提出后,这种活动就大为减少。

4. 科威特当局竖立了有刺铁丝网,与从海岸到阿卜达利过境点的壕沟和小道平行。

5. 伊科观察团从巡逻和观察基地、观察点以及通过陆上和空中巡逻来对非军事区进行监测。它又设置检查哨和进行调查。观察团与双方各级机构维持联系。伊科观察团的部署情况参见本报告所附地图。

95-29353 (c) 021095 021095 031095

6. 伊科观察团继续就未经核准越过边界事件和应请求便利遣返时同伊拉克及科威特当局协调展开行动。观察团又同联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处)和红十字国际委员会(红十字委员会)就这些事件交换资料,并进行密切合作。

7. 应红十字委员会的请求,伊科观察团在1995年8月29日和30日及9月27日对失踪军事和平民战俘及遗体问题技术小组委员会提供开会地点和支助。

8. 我在上次报告中(S/1995/251,第14段)说明,1995年3月13日两名美国公民误越边界,被伊拉克当局逮捕和扣押。两人已于1995年7月16日获释。

三、组织事项

9. 至1995年9月为止,伊科观察团总兵力共1331人:

(a) 军事观察员244人,阿根廷(7人)、奥地利(7人)、孟加拉国(9人)、加拿大(5人)、中国(15人)、丹麦(6人)、斐济(6人)、芬兰(6人)、法国(15人)、加纳(6人)、希腊(7人)、匈牙利(7人)、印度(6人)、印度尼西亚(6人)、爱尔兰(7人)、意大利(6人)、肯尼亚(7人)、马来西亚(7人)、尼日利亚(6人)、巴基斯坦(7人)、波兰(6人)、罗马尼亚(7人)、俄罗斯联邦(15人)、塞内加尔(6人)、新加坡(6人)、瑞典(6人)、泰国(6人)、土耳其(6人)、大不列颠及北爱尔兰联合王国(15人)、美利坚合众国(15人)、乌拉圭(6人)、委内瑞拉(2人);

(b) 步兵营775人,来自孟加拉国;

(c) 工兵50人,来自阿根廷;

(d) 后勤人员35人,来自丹麦;

(e) 文职人员227人,其中80名为国际征聘人员。

克里什纳·塔帕少将(尼泊尔)继续担任部队指挥官。

10. 伊科观察团取得一架租赁的直升机和固定翼飞机的支助。现在已由一架孟加拉国直升机代替前者。

11. 继续由临时性承包商提供医疗服务。现在德国已经答应一组文职医疗人员。因此德国已经成为伊科观察团的新派遣国。我提议征得安全理事会同意后,接受这项提议。

12. 伊科观察团的总部仍然设在乌姆盖斯尔,还在巴格达和科威特市设立联络处。后者已于3月迁出,现在与伊科观察团的支助中心一道设于科威特市。

四、财务问题

13. 1995年7月12日大会第49/245号决议授权秘书长,除科威特政府每月自愿捐助3 188 100美元中的三分之二的数额外,每月承付毛额1 811 900美元(净额1 594 100美元),即该观察团维持费用的三分之一。此项授权须经安全理事会参照观察团的任务规定进行审查。已经分摊会员国1995年10月31日终了期间的款额,科威特政府已缴付1995年10月31日终了期间的自愿捐助。

14. 自伊科观察团成立至1995年9月22日止,观察团特别帐户的未缴摊款共计37 283 547美元。所有维持和平行动的未缴摊款共计24亿美元。

五、意见

15. 在本报告所述期间,伊拉克-科威特边界和非军事区大体上平静。由于伊科观察团的驻扎和活动,继续对行动地区保持平静作出重大贡献。伊科观察团在执行任务时得到伊拉克和科威特当局的有效合作。我建议维持这个观察团。

16. 最后,我谨向塔帕少将和他指挥下的男女成员致意,感谢他们执行任务的态度。他们纪律严明,举止端庄,为他们自己、他们的国家和联合国增光。

